



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
13 December 2021
Russian
Original: English

Семьдесят шестая сессия

Пятый комитет

Пункт 138 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2022 год

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета

Доклад Генерального секретаря

I. Справочная информация

1. Сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета подготовлены в соответствии с руководящими принципами использования резервного фонда, изложенными в приложении к резолюции [42/211](#) Генеральной Ассамблеи.

2. В 1993 году при рассмотрении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1994–1995 годов Генеральная Ассамблея в своей резолюции [48/228](#) А одобрила рекомендацию Комитета по программе и координации, в которой он поставил под сомнение целесообразность отнесения того или иного вида деятельности или мероприятия к категории первостепенных или второстепенных и рекомендовал прекратить эту практику ([A/48/16 \(Part II\)](#), пункт 40). Поскольку бюджет в его нынешнем формате больше не содержит одобренной государствами-членами информации о приоритетности, альтернативные принципы перераспределения или сокращения объема ресурсов в зависимости от первостепенности или второстепенности утвержденных элементов программы, включая перенос сроков осуществления, сокращение объемов или свертыwanie утвержденных видов деятельности, потребуют утверждения Генеральной Ассамблеи.

II. Объем средств резервного фонда на 2021 год

3. Генеральная Ассамблея в своей резолюции [75/253](#) А установила объем резервного фонда на 2021 год в размере 0,75 процента от утвержденного бюджета по программам на 2020 год, или 23 053 700 долл. США. Она также утвердила расходы в размере 22 400 500 долл. США и отметила, что остаток средств в резервном фонде на 2021 год составляет 653 200 долл. США. В своей последующей резолюции [75/253](#) В Ассамблея утвердила дополнительные расходы в



размере 648 800 долл. США, в результате чего остаток средств в резервном фонде на 2021 год составил 4400 долл. США.

III. Объем средств резервного фонда на 2022 год

4. Генеральная Ассамблея в своей резолюции [75/253](#) А (раздел XXVI, пункт 3) установила объем резервного фонда на 2022 год в размере 0,75 процента от утвержденного бюджета по программам на 2021 год, или 24 060 600 долл. США.

IV. Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2022 год

5. Потенциально подлежащие покрытию суммы, составляющие в общей сложности 61 973 000 долл. США, указаны в таблице 1; они превышают предлагаемый объем фонда, который составляет 24 060 600 долл. США, на 37 912 400 долл. США.

6. Общая потенциально подлежащая покрытию сумма определена исходя из информации, которая имелаась на момент завершения подготовки настоящего доклада.

Таблица 1

Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2022 год, в разбивке по докладам

(В тыс. долл. США)

Утвержденный объем средств резервного фонда на 2022 год		24 060,6
		<i>Предложение Генерального секретаря^a/ потенциально подлежащие покрытию суммы</i>
Доклад		
Проект повышения сейсмостойкости зданий и замены отслужившего свой срок оборудования в штаб-квартире Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана в Бангкоке (A/76/313)		6 965,2
Ход ремонта Дома Африки в комплексе Экономической комиссии для Африки в Аддис-Абебе (A/76/308)		-
Ход работ по замене офисных корпусов А–J в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби (A/76/330)		11 316,3
Ход работы по ремонту Северного здания в комплексе Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна в Сантьяго (A/76/323)		5 590,1
Решение проблемы ухудшения состояния и ограниченности возможностей центра конференционного обслуживания в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби (A/76/400 и A/76/400/Corr.1)		1 996,0
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его сессии 2021 года (A/76/303)		454,3
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее семьдесят пятой сессии (A/76/372)		3 520,4
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его сорок шестой, сорок седьмой и сорок восьмой очередных сессиях и его тридцатой, тридцать первой и тридцать второй специальных сессиях (A/76/524)		29 859,4

Доклад	Предложение Генерального секретаря ^a / потенциально подлежащие покрытию суммы
Последствия для бюджета по программам, вытекающие из рекомендаций и решений, содержащихся в докладе Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций (A/C.5/76/2)	82,9
Последствия для бюджета по программам: незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах (A/C.5/76/9)	151,5
Последствия для бюджета по программам: проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов (A/C.5/76/10)	409,1
Последствия для бюджета по программам: уменьшение космических угроз путем принятия норм, правил и принципов ответственного поведения (A/C.5/76/11)	658,4
Последствия для бюджета по программам: дальнейшие практические меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве (A/C.5/76/12)	66,0
Последствия для бюджета по программам: поощрение международного сотрудничества в области мирного использования в контексте международной безопасности (A/C.5/76/13)	33,9
Последствия для бюджета программы: борьба с дезинформацией в целях поощрения и защиты прав человека и основных свобод (A/C.5/76/15)	89,8
Последствия для бюджета по программам: глобальный призыв к конкретным мерам, направленным на ликвидацию расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости и всеобъемлющее осуществление и принятие последующих мер по выполнению Дурбанской декларации и Программы действий (A/C.5/76/16)	94,1
Последствия для бюджета по программам: положение в области прав человека в Сирийской Арабской Республике (A/C.5/76/18)	102,4
Последствия для бюджета по программам: доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли о работе ее пятьдесят четвертой сессии (A/C.5/76/20)	583,2
Общая сумма, потенциально подлежащая покрытию из средств резервного фонда	61 973,0
Потенциальный дефицит	37 912,4

^a За вычетом сумм по плану налогообложения персонала.

Таблица 2

Суммы, потенциально подлежащие покрытию из средств резервного фонда на 2022 год, в разбивке по разделам бюджета

(В тыс. долл. США)

Раздел бюджета	Предложение Генерального секретаря ^a / потенциально подлежащие покрытию суммы
1. Общее формирование политики, руководство и координация	82,9
2. Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление	7 351,7
3. Политические вопросы	149,8
4. Разоружение	45,1
8. Правовые вопросы	226,4
16. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие	841,7

<i>Раздел бюджета</i>	<i>Предложение Генерального секретаря^a/ потенциально подлежащие покрытию суммы</i>
19. Экономическое и социальное развитие в Азиатско-Тихоокеанском регионе	940,9
21. Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне	885,6
24. Права человека	26 788,2
28. Глобальные коммуникации	54,1
29С. Управление информационно-коммуникационных технологий	4,5
29Е. Административное обслуживание, Женева	106,7
29G. Административное обслуживание, Найроби	2 244,7
33. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	22 167,0
34. Охрана и безопасность	83,7
Общая сумма, потенциально подлежащая покрытию из средств резервного фонда	61 973,0

^a За вычетом сумм по плану налогообложения персонала.

V. Объем средств резервного фонда на 2023 год

7. Во введении к предлагаемому бюджету по программам на 2022 год (см. [A/76/6 \(Introduction\)](#), пункты 69–71) Генеральный секретарь предложил в соответствии со сложившейся практикой установить объем средств резервного фонда на 2023 год в размере 0,75 процента от объема утвержденного бюджета по программам на 2022 год.